

보현사

---

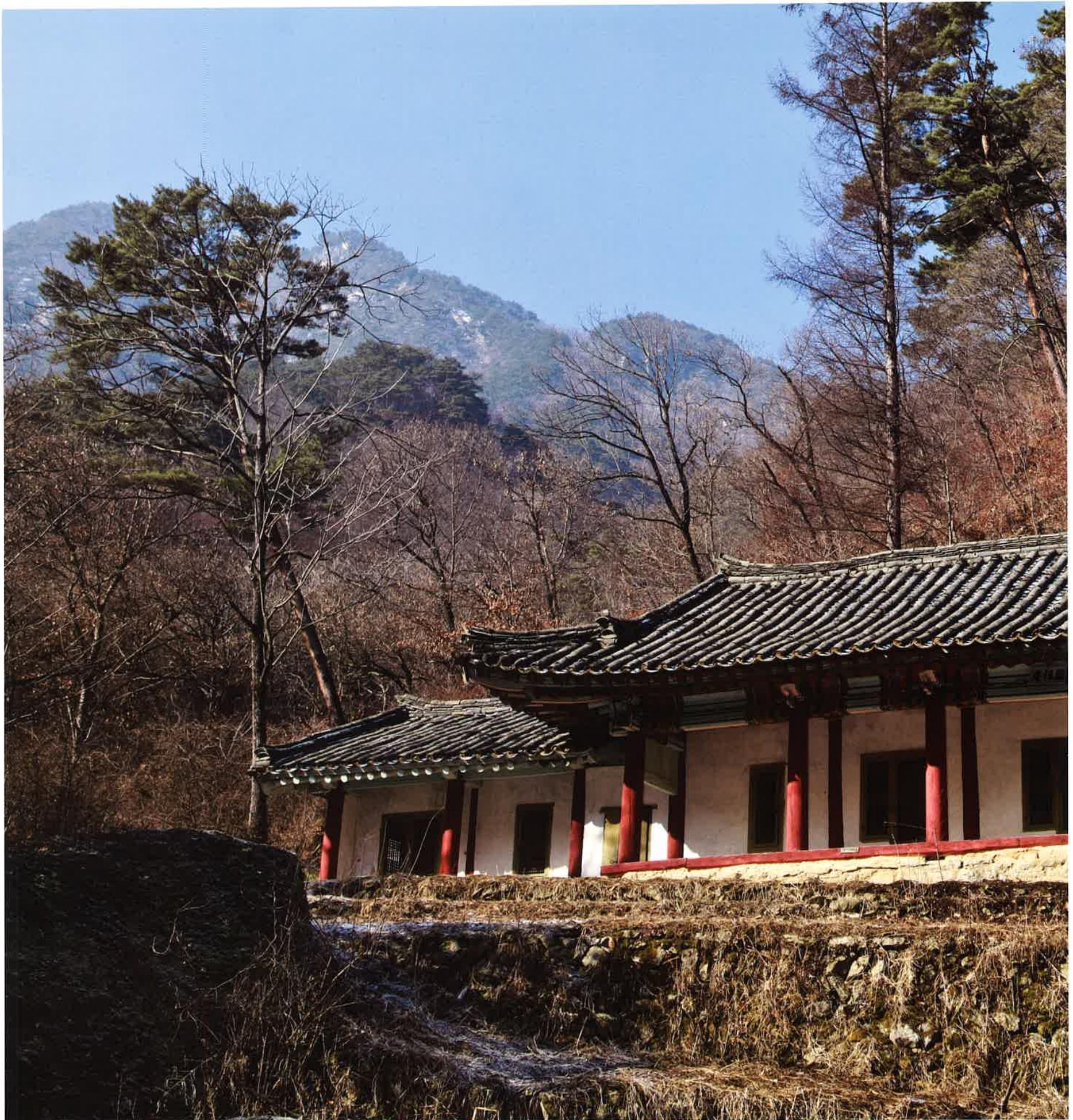
계조암

---

繼祖庵

---

Kyejoam





## 보현사 계조암 연혁

- 평안북도 향산군 향암리에 있다.
- 창건연대 미상
- 1898년(고종 광무 2) 중건

### The history of Pohyönsa Kyejoam(普賢寺 繼祖庵)

- Located in Hyangam-ri, Hyangsan-gun, Pyönganbuk-do
- The founded year is unknown
- Re-constructed in 1898(2nd year of Kwangmu, King Kojong)

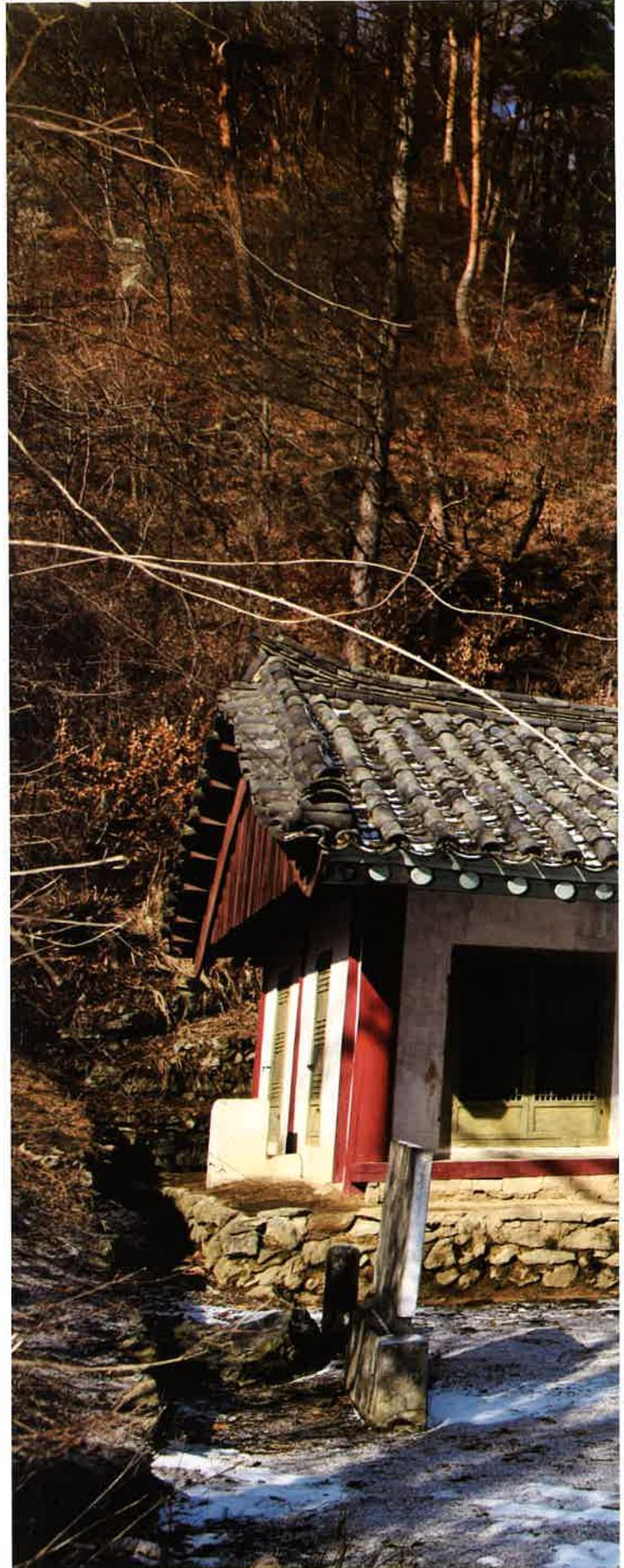


계조암 전경 / 繼祖庵 全景 / whole view, Kyejoam



계조암 편액 / 繼祖庵 扁額 / tablet, Kyejoam

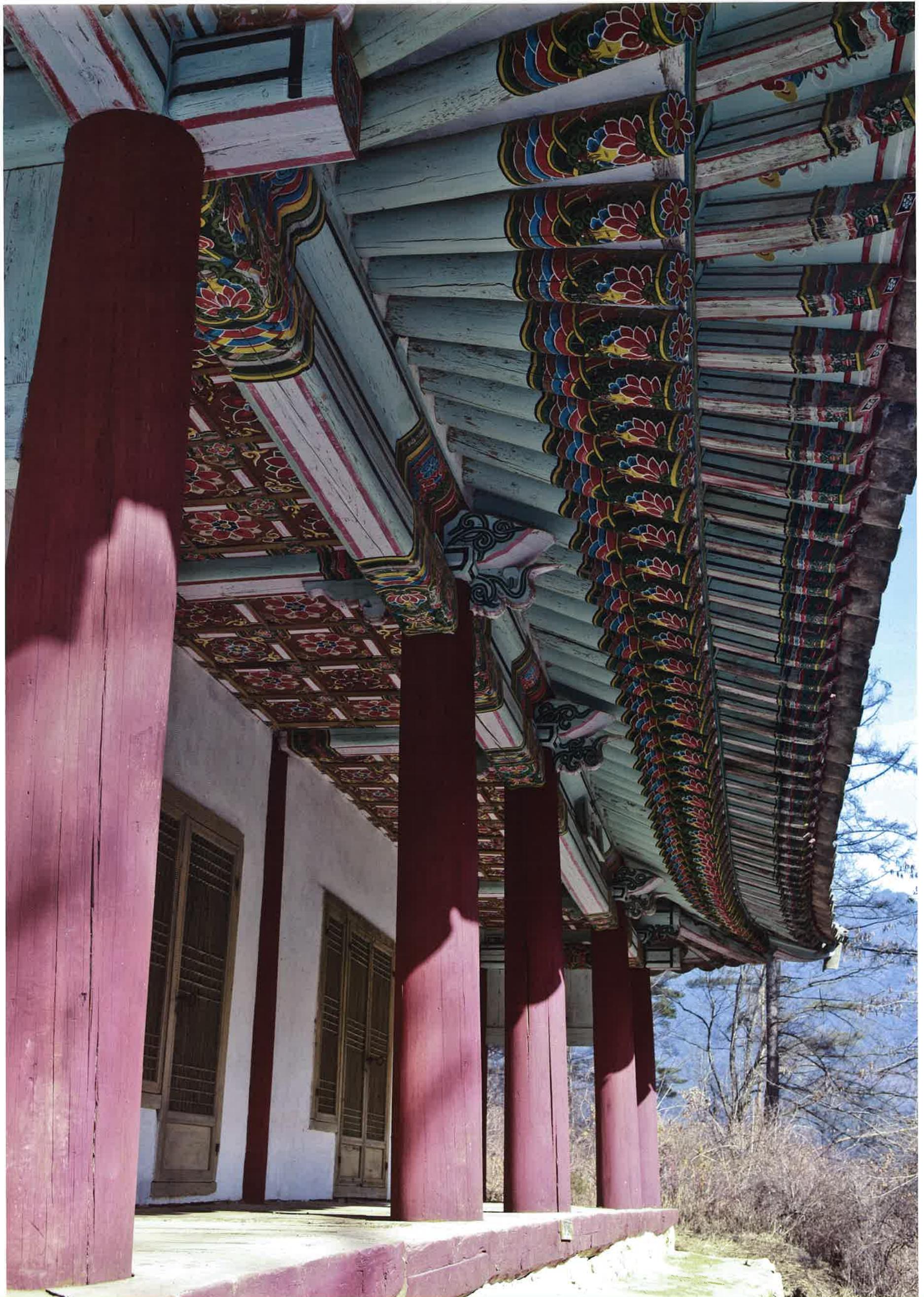
계조암 앞면 / 繼祖庵 前面  
front, Kyejoam



평안북도 향산군 향암리에 있다. 보현사 앞 계곡 건너 탁기봉과 탐밀봉 골짜기 사이 '나뭇재'라 불리는 풍치 수려한 곳에 자리잡고 있다. 창건연대는 알 수 없으며 현재의 건물은 1898년에 지은 것이다.



This is located in Hyangam-ri, Hyangsan-gun, Pyŏnganpuk-do. It is placed beautiful spot called 'Namutchaeh' between T'akkibong and T'ammilbong vally in front of Pohyŏnsa. The founded year is unknown but current building was built in 1898.





◀ 계조암 처마와 공포 / 繼祖庵 軒·拱包  
eaves and brackets, Kyejoam

계조암 추녀 / 繼祖庵 春舌 / protruding corners of eaves, Kyejoam



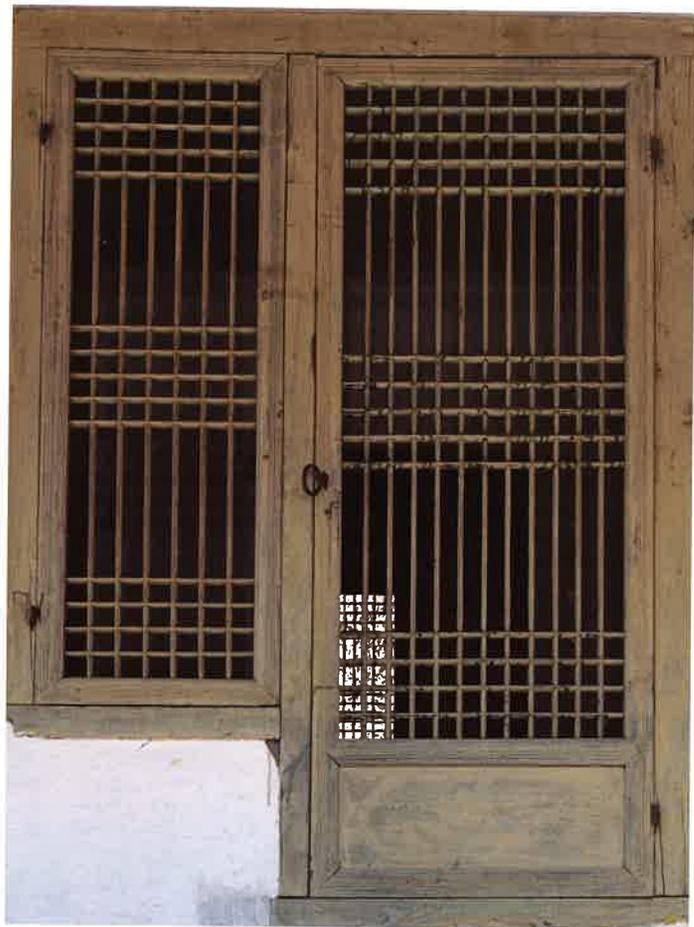
계조암 액방과 부연 / 繼祖庵 額枋·附椽 / lintel and flying rafter, Kyejoam



계조암 앞면 주상포 / 繼祖庵 前面 柱上包 / brackets above front columns, Kyejoam



계조암 앞면 왼쪽에서 1번째 창호 / 繼祖庵 前面 左側 1番 窓戶  
left door, Kyejoam



계조암 앞면 왼쪽에서 2번째 창호 / 繼祖庵 前面 左側 2番 窓戶  
left window and door, Kyejoam



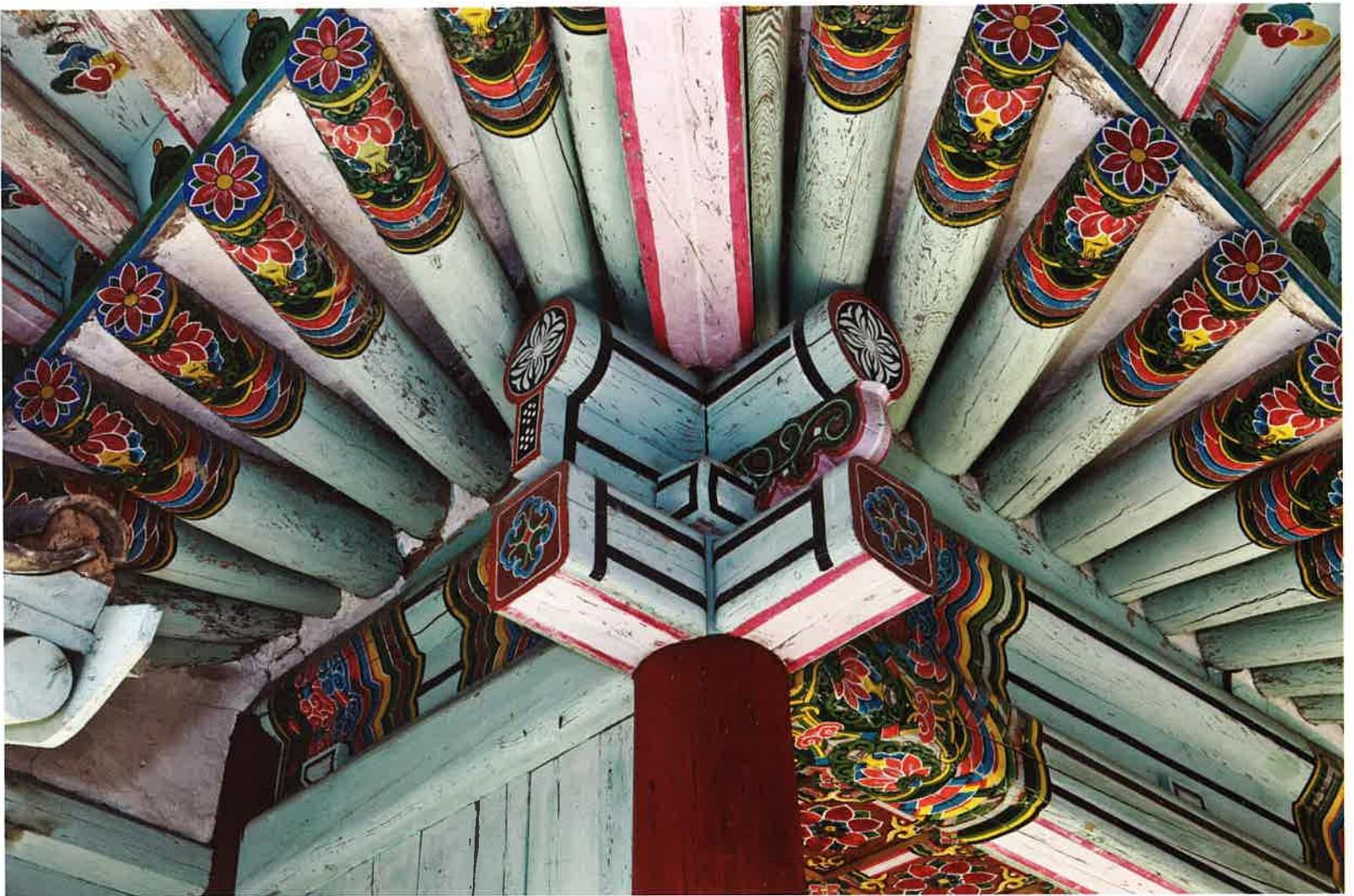
계조암 앞면 왼쪽에서 3번째 창호 / 繼祖庵 前面 左側 3番 窓戶  
left window and doors, Kyejoam



계조암 앞면 왼쪽에서 4번째 창호 / 繼祖庵 前面 左側 4番 窓戶  
left window and door, Kyejoam



계조암 서쪽 측면 박공과 추녀 / 繼祖庵 西側 朴工·春舌 / gable and protruding corners of caves, western side, Kyejoam



계조암 귀포 / 繼祖庵 耳包 / corner brackets, Kyejoam





계조암 동쪽 측면 / 繼祖庵 東側面 / eastern side, Kyejoam



계조암 동쪽 측면 액방과 도리, 장혀 / 繼祖庵 東側 額枋·道里·長舌 / lintel and girder, strip of wood supporting a beam, eastern side, Kyejoam







계조암 뒷간 반자 / 繼祖庵 退間 天障 / ceiling of space with extra poles outside the inner fence, Kyejoam



계조암 뒷간 기둥과 액방 / 繼祖庵 退間 平柱·額枋 / columns and lintel of space with extra poles outside the inner fence, Kyejoam



계조암 앞 기단 / 繼祖庵 前面 基壇 / front stylobate, Kyejoam



계조암 뒷 기단 / 繼祖庵 後面 基壇 / backward stylobate, Kyejoam



계조암 주춧돌 / 繼祖庵 礎石 / plinths, Kyejoam



계조암 서쪽 날개채 / 繼祖庵 西側 翼舍 / western wing building, Kyejoam



계조암 서쪽 날개채 뒷마루 / 繼祖庵 西側 翼舍 退扶樓  
narrow wooden porch running along the outside of a room of western wing building, Kyejoam



계조암 날개채 서쪽 측면 / 繼祖庵 翼舍 西側面 / western side of western wing building, Kyejoam



계조암 날개채 앞면 기단 / 繼祖庵 翼舍 前面 基壇 / front stylobate western wing building, Kyejoam

